永發藥房

本藥房在美洲金門都板街門牌五百四十三號開張包醫花柳奇難雜症內外科不論遠年近日之症定能包醫全愈親自製造應驗膏丹丸散中西藥材參茸玉桂發客外埠諸君難來就診者可將該症詳細列明付來取藥定當從速訂藥付上俾患症者早得全愈焉

醫生劉小初謹啓

○補腦壯神丸 每樽五元
○壯陽長大丸 每樽五元
○腎虧補血丸 每樽五元
○內傷吐血丸 每樽二元
○風濕骨痛丸 每樽五元
○拔毒生肌膏 每盒弍元
○腳氣腫痛丸 每樽五元
○花柳餘毒丸 每樽五元
○花柳疔毒丸 每鐲五元
○立止肚痛丸 每鐲二元
○立止心痛丸 每鐲二元
○立止勾虫丸 每鐲二元
○哮喘蝦氣丸 每鐲二元
○開胃化滯丸 每樽二元
○止流虛濁丸 每樽五元
○眼科萬應丸 每鐲二元
○婦科調經丸 每個一元
○立止發冷丸 每鐲二元
○撞紅消毒丸 每鐲二元

○人參十全大補茶一包二元
○雙料半補清茶一包一元正
○廿年舊清遠茶一磅一元 ○參茸補血氣浸酒藥料十元
丸散大多不能盡錄倘各梓里惠顧請向近地之信局或銀行買尺照西字付來無悞 付藥郵費買者自理

▲名醫妙藥 立見全愈

啓者弟前染腎虧之症四肢無力腰刺頭暈雙耳常鳴夜多小便久流虛濁陽事不舉食不消化每服中西之藥並無功效後買永發藥局腎虧補血丸一鐲服之今已病症全愈弟生之恩無以為報謹字數言登報俾有病者知廣問津焉

士加古埠新寧梅宗邦恭頌

▲醫花柳症 天下無雙

啓者予前染花○白濁之症週身疔毒週身癢痕四肢骨軟治未愈後付銀五元取永發藥局自製花○餘毒丸壹鐲服之果然應驗如神立刻全愈此乃天下無雙花○靈丹也予感先生厚恩謹序數言介紹俾有疾者知所問津焉 ○代柳

古巴灣城新會蔣東生啓

壯陽長大丸 眞係有功效

劉小初先生惠鑒啓者余因先天不足向來身體多病自發以來陽事不舉見色花謝夜夢遺精常流不止四肢無力行動為艱形容枯槁屢服中西醫藥全無功效後到先生處方脉而先生着余取壯陽長大丸服之連服一樽今已病症全愈余多謝先生之恩故為之介紹俾染疾者知所問津焉

金山大埠新寧黃飛虎頌

▲ 共 住 信 箱 ▼

548 Grant Avenue
WING FAT
San Francisco, Cal.

▲◎▼茲收到各埠周姓昆仲第二期捐款芳名

▲車頭埃市稿老婦埠家鼎捐銀一十九元　亥沛捐銀一十二元　家鐸　家鰲　瑞銀　瑞鵬　瑞瑛　瑞東　兆根　以上每名十元

▲市埃崙埠　自燕　自濯　學成　朝協　朝秩　朝貯　家璧　家納　家傳　振鉅　美振　瑞劍　○藏　○廉　以上捐銀十元

▲尾臣埠　自携　▲欽汝埠　成泗　以上每名十元　此欵已經寄回香港東生榮家賀收轉交內地團局司銀人自純成佃○輝等收矣

▲天寅米　周自芳十元

◀崩血　周自傳　屬椿成　屬炳珍　周家日　周朝　以上各十元　▲尾些周牛仔十六元　周柏連十五元　（○代瑞）

▲文路別埠周秋堵十元

▲雲高華周栢林十元　周瑞逢　周朝德　周銀富　周世質　周家畧　周家月　周榮煥　周自有各十元

駐雲團防局董値　家紀　○材　○蘭　世耀

▶血崩光臨請向Chei Yuen Chong 19 Canton St. VANCOUVER, B. C. 電話P. O. Box 261

中華民國七年　駐雲茅岡下洞籌餉分局謹啓

恒恒照記 利 HUNG LEE & CO.

Po. BoX 1416 61 Pender St. E.
Phone Sey. 4053
Vancouver, B. C.

本店專辦唐山油糖茶米京菓海味食品及各什貨俱全并有鮮金豬牛肉豬肉牛什四時瓜菜各樣罐頭等項發客刻以自豢米豬宰製風腸臘味其味香甜遠口大為顧客讚美如蒙光顧定必從廉取價以圖久遠交易仰　諸君留心焉

▲喊線詩磨四〇五三
司理人鄭華照謹啓

▲◎▼欲保家鄉者 注意
▲有礦樓者 更注意

▲現代初種開埠礦高溫▼
HONG WO & CO. Steveston, B. C.
市姊廠每同有處啓

礦樓猛射電燈 每盞銀六拾元
（乾電器具齊備）

▲新辦到狗仔嘹藍印雙面中國唱碟

狡婦狥鞋　五件　周瑜歸天　兩件　私探晴文　三件
重台分別　五件　琵琶抱恨　四件　貧夜歸事　三件
蘇武牧羊　兩件　醉斬鄭恩　四件　魯志深出家　三件
小娥受戒　兩件　夜送寒衣　四件　蘇武別猩猩　四件
小青吊影　兩件　柴房相會　四件　梁武帝出家　兩件
長亭分別　二件　廢鐵生光　四件　太子下魚舟　三件
閨留學資　二件　客途秋恨　一件　豐芳草探監　三件
四季蓮花　二件　集仔木魚　一件　林黛玉葬花　四件
貂蟬拜月　三件　胖心學謳　一件　賣見李夫人　兩件
碧月收棋　兩件　花園發誓　一件　楊貴妃醉酒　一件
孔明歸天　兩件　差謎小調　一件　陳國忠乞食　四件
陰魂雪恨　兩件　笛仔祭奠　一件　正德下江南　四件
八仙賀壽　兩件　猩猩追舟　一隻　王允獻貂蟬　三隻
黃佐描谷　兩隻　醉打金枝　兩隻　梅夢仙從良　兩隻
荷池會妻　二隻　潔修受戒　兩隻　蘇秦說六國　四隻
豪正祭灶　三隻　山東响馬　兩隻　王大娘問病　一隻
晴文補裘　三隻　二犯中原　二隻　郭子儀祝壽　三隻
陳姑自盡　三隻　與佛有緣　一隻　甘露寺賜宴　一隻
梅開二度　三隻　昭君出塞　一隻　劉王叔招親　四隻
鳳嬌投水　三隻　鳳嬌打獵　三隻　吳季札掛劍　兩隻
逼兒出家　三隻　雪中送炭　三隻　永樂皇觀燈　二隻
平貴別窰　三隻　玉環記　兩隻　附薦何文秀　四隻
金葉菊　六只　大開門　一只　林其泰登仙　三只
仕林祭塔　六只　玉簫琴　三只　大鬧能仁寺　三只
困南陽　兩只　釋妖　三只　雪中雪　二只
盲公捱冷妓女憶情郎　共一只　竇書紅繡鞋　共一只
夜蕩舟　爛大鼓　共一只　鹹水歌板　眼共一只
五更嘆．男燒衣　共一只　一疋綢送情郎　共一只
王姑娘算命　賣雜貨　共一只　閨諫瑞蘭亞蘭賣魚　共一只
百花亭開酒　十八摩　共一只　美女尋針　陳世美　共一隻
担梯望月　仙花調　共一隻　放白鴿酒金橋問卦　共一隻

以上俱是每寸雙面唱碟每只價銀九毛寄費貴客自理

▲并有十二寸雙面唱碟名目如下

游蜂舞蝶　兩隻　井裡藏兒　兩隻　陳杏元憶欽　三只
圍困谷口　兩只　月嬌訴情　兩只　錦上添花　三只
紅花女報恩　一只　以上每只一元五毛寄費客自理

（唱針）三百庄每口唱碟一面　價銀四毛五
五十庄每口唱碟十面　價銀二毛
三口庄每口唱碟卅個　價銀一毛

▲五洲藥房發售狗仔嘹留聲機器

上圖第九号新欵機器
每具九十壹元寄費在外

上圖第六号新欵機器
每具四十九元五毛另寄費

上圖第四号新欵機器
每具三十四元另寄費

雲高華五洲大药房中國唱碟
Eng Chow Co. 104 Pender St. E. Vancouver B. C.